DECLARATION

I hereby confirm, that as stated on my Birth certificate, my parents(Father Mother) are British nationals who were born in the UK, and that I was born on/ (Date of Birth) in the UK, therefore under the British nationality Act 1981 article1, I acquired British nationality by birth and I have been and still am a British national.
Since I am sending my marriage registration by post at this time, I cannot submit my original passport which is and has been valid since my marriage as a proof of my British nationality. Therefore, instead, I herewith submit my birth certificate in support of the above declaration and a copy of my present passport.
Date
Full name
Signature
(和訳) 申 述 書
私は、出生証明書に記載の通り、英国で出生した英国人を両親(父 / 母)として年月日英国で出生したので、1981年英国国籍法第1条により英国の国籍を取得しました。 そして、出生当時から現在に至るまで英国籍を保有している旨相違ありません。
この度、婚姻届を郵送により届出するため、英国国籍を証する書面として、婚姻当時から現在まで有効な英国旅券の原本を提示する事ができませんが、出生証明書を添付の上、上記の通り申述すると共に、現在所持している英国旅券の写しを提出します。
日付
氏名
署名
翻訳者氏名:
電話番号: